

---

[p1]

Brugge den 4 Mey 1855

Lieven Broeder,<sup>1</sup>

Over eenige dagen heb ik u eenen brief geschreven waer op ik tot nu toe geene antwoord ontvangen heb, nu met die eijers heb ik eene gelegendheid om u eene tweede mael te schrijven: wij verwachten u zondag of maendag ten langsten, wij moeten spoedig weten of gij nog medecyn planten moet hebben, en als 't u mogelijk is welke gij nog begeert, hier is eene vrouw die altijd zulke planten trekt, voor kleyne betalinge wilt gij er nog hebben schrijft ons aenstonds: indien gij andere stoelen zouw<sup>2</sup> willen hier vinden wij geene te koop die u zouden dienen, mogelijks ware het tot Rousselare voordeeliger, Vader zegt van er daer te koopen of te doen maken, en aan de andere naer Brugge te zenden.

Hier nevens vind gij zes ganseneijers, Jan's<sup>3</sup> Roosenkrans, en tande borstel die hij vergeten heeft als hij van hier vertrokken is heeft hij ons gevraeg om in 't korte nieuws te ontvangen van ons, en van alles wat er hier is als van de géete, keuns en van den hof, dit briefken is van ons alle voor hem, hij heeft ook zijn brieven op om adres doen koomen, uijt England, om ze alsdan op u adres naer Rousslare te zenden, als er een koomt gij zult hem aenstonds ontvangen.

[p2]

Wij groeten u alle, en blijven in afwachtinge van eene antwoord te ontvangen of u zelf te zien.

Uwe Zuster Louize Gezelle.

.....

1 De locatie van de originele brief is onbekend. De brief is enkel beschikbaar in een afschrift in opdracht van Frank Baur. Linksboven de naam van de vermoedelijke kopiist: A. Van Hoof.

2 (Door Baur) gecorrigeerd: 'zoud'.

3 Jan De Neve wordt ook vermeld in [Louises brief aan Guido Gezelle van 9 mei 1855](#), alsook in de brief van [Guido Gezelle aan zijn ouders van 29 mei 1855](#).



## Briefbeschrijving

Verzender	Gezelle, Louise
Ontvanger	[Gezelle, Guido]
Verzendingsdatum	04/05/1855
Verzendingsplaats	Brugge (Brugge)
Annotatie	Locatie origineel onbekend: brief is enkel beschikbaar in afschrift in opdracht van Frank Baur.
Annotatie	Locatie origineel onbekend: brief is enkel beschikbaar in afschrift in opdracht van Frank Baur.

## Documentbeschrijving

### Fysieke bijzonderheden

Staat	volledig
Vormelijke bijzonderheden	kopie in opdracht van Frank Baur

### Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	Aanw. 533, map 3,7 M
Bibliotheekrecord	<a href="https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid= library/v/obbrugge/gezelle 26200">https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid= library/v/obbrugge/gezelle 26200</a>

### Inhoud

Incipit	Over eenige dagen heb ik u eenen brief
Tekstsoort	brief

Talen

Nederlands

## Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

## Colofon

Titel	04/05/1855, Brugge, Louise Gezelle aan [Guido Gezelle]
Editeur	Piet Couttenier; Transkribus
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	<a href="#">Openbare Bibliotheek Brugge</a> (Guido Gezellearchief); <a href="#">Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie</a> (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); <a href="#">Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN)</a> (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2024
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een <a href="#">Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel</a> licentie.
Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan <a href="mailto:els.depuydt@brugge.be">els.depuydt@brugge.be</a> .

Citeren

Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]

---